GRA18V2-46SP

F 016 250 297 (2026.05) O / 3

F 016 250 297

Robert Bosch Power Tools GmbH
70538 Stuttgart
GERMANY
www.bosch-pt.com

de Für das von Ihnen erworbene Elektrowerkzeug gelten abweichend von den Angaben in der Betriebsanleitung die folgenden Angaben:

Standard-Schneiden

Der A-bewertete Geräuschpegel des Elektrowerkzeugs beträgt typischerweise: Schalldruckpegel **85** dB(A); Schallleistungspegel **93** dB(A). Unsicherheit K=**3** dB.

en The following specifications, which differ from the specifications in the operating instructions, apply to the power tool you have purchased:

Standard Cutting

Typically, the A-weighted noise level of the power tool is: Sound pressure level **85** dB(A); sound power level **93** dB(A). Uncertainty K = **3** dB.

fr Pour l'outil électroportatif que vous venez d'acquérir s'applique ce qui suit ,en lieu et place des indications de la notice d'utilisation :

Coupe standard

Niveau sonore en dB(A) typique de l'outil électroportatif : niveau de pression acoustique **85** dB(A) ; niveau de puissance acoustique **93** dB(A). Incertitude K = **3** dB.

pt Para a ferramenta elétrica que você adquiriu, são válidas, divergentes das indicações no manual de instruções, as seguintes indicações:

Corte padrão

O nível sonoro avaliado A da ferramenta elétrica é normalmente: nível de pressão sonora **85** dB(A); nível de potência sonora **93** dB(A). Incerteza K = **3** dB.

es Para la herramienta eléctrica que usted ha adquirido rigen las siguientes indicaciones, que difieren de las indicaciones de las instrucciones de servicio:

Corte estándar

El nivel de ruidos valorado con A de la herramienta eléctrica asciende típicamente a: nivel de presión acústica **85** dB(A); nivel de potencia acústica **93** dB(A). Incertidumbre K = **3** dB.

pt Para a ferramenta elétrica que adquiriu, são válidos, divergentes das indicações no manual de instruções, os seguintes dados:

Corte standard

O nível sonoro avaliado como A da ferramenta elétrica é normalmente de: nível de pressão sonora **85** dB(A); nível de potência sonora **93** dB(A). Incerteza K = **3** dB.

it Per l'elettroutensile da Lei acquistato, diversamente dalle informazioni presenti nelle istruzioni d'uso, si applicano le indicazioni riportate di seguito:

Taglio standard

Il livello di rumorosità ponderato A dell'elettroutensile è tipicamente di: livello di pressione acustica **85** dB(A); livello di potenza sonora **93** dB(A). Grado d'incertezza K = **3** dB.

nl Voor het door u gekochte elektrische gereedschap gelden in afwijking van de informatie in de gebruiksaanwijzing de volgende gegevens:

Standaard maaien

Het A-gewogen geluidsniveau van het elektrische gereedschap bedraagt typisch: geluidsdrukniveau **85** dB(A); geluidsvermogenniveau **93** dB(A). Onzekerheid K = **3** dB.

da I modsætning til oplysningerne i betjeningsvejledningen gælder følgende information for dit el-værktøj:

Standard-klipning

El-værktøjets A-vægtede støjniveau er typisk: lydtryksniveau**85** dB(A); lydeffektniveau **93** dB(A). Usikkerhed K = **3** dB.

sv För det elverktyg som du har köpt gäller till skillnad från uppgifterna i bruksanvisningen följande uppgifter:

Standardklippning

Den A-klassade bullernivån hos elverktyg ligger typiskt på: bullertrycksnivå **85** dB(A); bullernivå **93** dB(A). Osäkerhet K = **3** dB.

no For elektroverktøyet du har kjøpt gjelder til forskjell fra opplysningene i bruksanvisningen følgende informasjon:

Standard-klipping

Vanlig A-støynivå for elektroverktøyet: lydtrykknivå **85** dB(A); lydeffektnivå **93** dB(A). Usikkerhet K = **3** dB.

fi Hankkimaasi sähkötyökalua koskevat seuraavana annetut tiedot, jotka poikkeavat käyttöoppaassa olevista tiedoista:

Tavanomainen ruohonleikkuu

Sähkötyökalun tyypillinen A-painotettu melutaso: äänenpainetaso **85** dB(A); äänentehotaso **93** dB(A). Epävarmuus K = **3** dB.

el Για το ηλεκτρικό εργαλείο που αγοράσατε, αποκλίνοντας από τα στοιχεία στις οδηγίες λειτουργίας ισχύουν τα πιο κάτω στοιχεία:

Στάνταρ κοπή

Η σταθμισμένη Α ηχητική στάθμη του ηλεκτρικού εργαλείου ανέρχεται τυπικά στις ακόλουθες τιμές: Στάθμη ηχητικής πίεσης **85** dB(A), στάθμη ηχητικής ισχύος **93** dB(A). Ανασφάλεια K = **3** dB.

tr Satın almış olduğunuz elektrikli el aleti için kullanma kılavuzundaki bilgilerden farklı olarak aşağıdaki bilgiler de geçerlidir:

Standart kesim

Makinenin A ağırlıklı gürültü seviyesi tipik olarak şöyledir: Ses basıncı seviyesi **85** dB(A); Ses gücü seviyesi **93** dB(A). Belirsizlik K = **3** dB.

pl W odniesieniu do nabytego przez Państwa elektronarzędzia, na zasadzie odstępstwa od danych zawartych w instrukcji obsługi obowiązują następujące dane:

Standardowe cięcie

Określony wg skali A typowy poziom hałasu emitowanego przez elektronarzędzie wynosi: poziom ciśnienia akustycznego **85** dB(A); poziom mocy akustycznej **93** dB(A). Niepewność pomiaru K = **3** dB.

cs Pro elektrické nářadí, které jste si zakoupili, platí odlišně od údajů v návodu k obsluze následující údaje:

Standardní sečení

Hladina hluku elektrického nářadí stanovená za použití váhového filtru A činí typicky: hladina akustického tlaku **85** dB(A); hladina akustického výkonu **93** dB(A). Nejistota K = **3** dB.

sk Pre elektrické náradie, ktoré ste si zakúpili, platia, odlišne od údajov v návode na obsluhu, nasledujúce údaje:

Štandardné kosenie

Úroveň hluku elektrického náradia pri použití váhového filtra A je typicky: úroveň akustického tlaku **85** dB(A); úroveň akustického výkonu **93** dB(A). Neistota K = **3** dB.

hu Az Ön által megvásárolt elektromos kéziszerszámra a kezelési útmutatóban megadott adatoktól eltérően az alábbi adatok érvényesek:

Standard vágás

Az elektromos kéziszerszám A-értékelésű zajszintje jellemzően: Hangnyomásszint **85** dB(A); hangteljesítményszint **93** dB(A). Szórás, K = **3** dB.

ru Для приобретенного вами электроинструмента вразрез с данными, содержащимися в инструкции по эксплуатации, действительна следующая информация:

Обычное кошение

А-скорректированный уровень шума от электроинструмента составляет обычно: уровень звукового давления **85** дБ(А); уровень звуковой мощности **93** дБ(А). Погрешность K = **3** дБ.

uk Наступна інформація стосується придбаного вами електроінструменту, яка відрізняється від інформації, наведеної в інструкції з експлуатації:

Стандартне різання

А-зважений рівень шуму від електроінструменту, як правило, становить: рівень звукового тиску **85** дБ(А); звукова потужність **93** дБ(А). Похибка K = **3** дБ.

kk Сіз сатып алған электр құралына пайдалану бойынша нұсқаулықтағы мәліметтерден өзгеше болатын, төмендегі мәліметтер қолданылады:

Стандартты әдіспен шабу

Электр құралының амплитуда бойынша есептелген шуыл деңгейі әдетте келесідей болады: дыбыстық қысым деңгейі **85** дБ(А); дыбыстық қуат деңгейі **93** дБ(А). K дәлсіздігі = **3** дБ.

ro Pentru scula electrică achiziționată de tine se aplică instrucțiuni diferite față de specificațiile din instrucțiunile de utilizare și specificațiile următoare:

Tăiere standard

Nivelul de zgomot al sculei electrice evaluat după curba de filtrare A este în parametri normali: nivel de presiune sonoră **85** dB(A); nivel de putere sonoră **93** dB(A). Incertitudinea K = **3** dB.

bg За закупения от Вас електроинструмент в различие от данните в инструкцията за експлоатация важат посочените по-долу данни:

Стандартно рязане

Равнището А на генерирания шум от електроинструмента обикновено е: равнище на звуковото налягане **85** dB(A); мощност на звука **93** dB(A). Неопределеност K = **3** dB.

mk За електричниот алат што го купивте важат следниве информации, што се разликуваат од податоците од упатството за користење:

Стандардно косење

Ниво на бучава на електричниот алат оценето со А е типично: ниво на звучниот притисок **85** dB(A); ниво на звучниот притисок **93** dB(A). Несигурност K = **3** dB.

sr Za električni alat koji ste kupili važe sledeći podaci, koji se razlikuju od podataka navedenih u uputstvu za upotrebu:

Standardna sečiva

Nivo buke električnog alata klasifikovan pod A iznosi tipično: nivo zvučnog pritiska **85** dB(A); nivo zvučne snage **93** dB(A). Nesigurnost K = **3** dB.

sl Za vaše električno orodje veljajo, drugače od navedb v navodilih za uporabo, naslednje navedbe:

Standardno rezanje

A-vrednotena raven hrupa za električno orodje običajno znaša: raven zvočnega tlaka **85** dB(A); raven zvočne moči **93** dB(A). Negotovost K = **3** dB.

hr Za vaš kupljeni električni alat odstupajući od podataka u uputama za uporabu vrijede sljedeći podaci:

Standardno rezanje

Razina buke električnog alata prema ocjeni A iznosi obično: razina zvučnog tlaka **85** dB(A); razina zvučne snage **93** dB(A). Nesigurnost K = **3** dB.

et Teie poolt soetatud elektrilise tööriista kohta kehtivad erinevalt käitamisjuhendis olevatest andmetest järgmised andmed:

Standardlõikamine

Elektrilise tööriista A-korrigeeritud müratase on tavaliselt: helirõhutase **85** dB(A); helivõimsustase **93** dB(A). Mõõtemääramatus K =**3** dB.

lv Uz iegādāto elektroinstrumentu, atšķirībā no lietošanas pamācībā sniegtās informācijas, kas tam ir pievienota, attiecas tālāk norādītie parametri:

Standarta pļaušana

Pēc A raksturlīknes izsvērtās elektroinstrumenta radītā trokšņa parametru tipiskās vērtības ir šādas: skaņas spiediena līmenis **85** dB(A), skaņas jaudas līmenis **93** dB(A). Mērījumu nenoteiktība K =**3** dB.

lt Jūsų įsigytam elektriniam įrankiui, priešingai nei nurodyta naudojimo instrukcijoje, galioja šie duomenys:

Standartinis pjovimas

Pagal A skalę išmatuotas elektrinio įrankio triukšmo lygis tipiniu atveju siekia: garso slėgio lygis **85** dB(A); garso galios lygis **93** dB(A). Paklaida K = **3** dB.

ar بالنسبة لعدتك الكهربائية التي اشتريتها تسري البيانات التالية بخلاف البيانات الواردة في دليل التشغيل:

القطع القياسي

عادةً ما يبلغ مستوى الصوت للعدة الكهربائية، المُقاس وفق مقياس التقييم A: مستوى ضغط الصوت **85** ديسيبل (نوع A)، مستوى قدرة الصوت **93** ديسيبل (نوع A). التفاوت K=**3** ديسيبل.